# KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 3532/88

## af 14. november 1988

## om fastsættelse for produktionsåret 1988/89 af minimumsopkøbsprisen for appelsiner, der leveres til industrien, og af udligningstilskuddet efter appelsiners forarbejdning

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til akten vedrørende Spaniens og Portugals tiltrædelse,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2601/69 af 18. december 1969 om særlige foranstaltninger med henblik på at fremme muligheden for forarbejdning af visse appelsiner (1), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2241/88 (2), særlig artikel 2, stk. 3, og artikel 3, stk. 2,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 3391/87 (3), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2241/88, om særlige foranstaltninger for forarbejdningen af visse appelsinsorter, særlig artikel 2, stk. 2, og

ud fra følgende betragtninger:

Efter artikel 2 i forordning (EØF) nr. 2601/69 beregnes den minimumspris, som forarbejdningsvirksomhederne ifølge kontrakten skal betale producenterne, på grundlag af købsprisen forhøjet med 10 % af den basispris, der er gældende for de sorter, som på grund af deres karakteristika ikke normalt anvendes til forarbejdning;

erfaringerne viser, at de omhandlede produkter, ud over appelsiner af sorten Biondo comune, er blodappelsiner af klasse III; minimumsprisen bør derfor fastsættes på grundlag af den gennemsnitlige købspris der efter Rådets forordning (EØF) nr. 2239/88 (4) og Kommissionens forordning (EØF) nr. 3587/86 (5), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2040/88 (6), gælder det pågældende produktionsår for appelsiner af disse sorter, forhøjet med 10 % af den tilsvarende gennemsnitlige basispris i samme tidsrum;

efter artikel 3 i forordning (EØF) nr. 2601/69 skal udligningstilskuddet fastsættes således, at forskellen mellem minimumsprisen og udligningstilskuddet, når denne forskel sammenlignes med forskellen i det foregående produktionsår, ikke afviger med et beløb, der er større end det beløb, der følger af forhøjelsen af minimumsprisen; forhøjelsen af forskellen bør mindst være lig med 50 % af forhøjelsen af minimumsprisen;

i forordning (EØF) nr. 2601/69 er det fastsat, at appelsinsorten »Shamouti« skal henregnes blandt de sorter, for hvilke der kan ydes forarbejdningsstøtte, for at sikre, at denne sort i højere grad anvendes i overensstemmelse med dens kendetegn, for så vidt angår begrænsede mængdet; ved forordning (EØF) nr. 3391/87 er der også for begrænsede mængder, fastsat anvendelse af en ordning, der svarer til den ved ovennævnte forordning fastsatte ordning, for de lyse sorter Cadenera, Castellana og Maceters;

nævnte sorters kendetegn svarer til kendetegnene for sorten »Biondo comune«, for hvilken minimumsprisen og udligningstilskuddet et fastsat ved denne forordning;

i artikel 119, punkt 2, og artikel 305, punkt 2, i tiltrædelsesakten er det fastsat, at den for henholdsvis Spanien og Portugal gældende minimumspris fra den første tilnærmelse tilnærmes til den fælles minimumspris efter mekanismen i samme akts artikel 70 og 238, og det i henholdsvis Spanien og Portugal gældende udligningstilskud i hver etape af tilnærmelsen er det samme som i Fællesskabet i dets sammensætning pr. 31. december 1985 nedsat med forskellen mellem den fælles minimumspris og den i henholdsvis Spanien og Portugal gældende minimumspris;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéén for Frugt og Grønsager —

(1) EFT nr. L 324 af 27. 12. 1969, s. 21.
(2) EFT nr. L 198 af 26. 7. 1988, s. 11.
(3) EFT nr. L 323 af 13. 11. 1987, s. 2.
(4) EFT nr. L 198 af 26. 7. 1988, s. 2.
(5) EFT nr. L 334 af 27. 11. 1986, s. 1.
(6) EFT nr. L 179 af 9. 7. 1988, s. 30.

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

1. For produktionsåret 1988/89 fastsættes de minimumspriser, der skal betales producenterne, således:

a) for appelsiner af sorten Biondo comune, Shamouti, Cadenera, Castellana og Macetera:

*(ECU/100 kg netto)*

| Spanien | Portugal | Øvrige medlemsstater |
|---|---|---|
| 10,16 | 8,34 | 11,20 |

b) for blodappelsiner af følgende sorter:

*(ECU/100 kg netto)*

| | Spanien | Portugal | Øvrige medlemsstater |
|---|---|---|---|
| — Moro, Tarocco og Sanguignello | 13,47 | 11,06 | 14,86 |
| — Sanguigno | 10,49 | 8,62 | 11,57 |

2. Minimumspriserne gælder for varer ab producenternes pakkecentraler.

*Artikel 2*

For produktionsåret 1988/89 fastsættes de udligningsbeløb, der ydes forarbejdningsvirksomhederne, således:

a) for appelsiner af sorten Biondo comune, Shamouti, Cadenera, Castellana og Macetera:

*(ECU/100 kg netto)*

| Spanien | Portugal | Øvrige medlemsstater |
|---|---|---|
| 5,35 | 3,53 | 6,39 |

b) for blodappelsiner af følgende sorter:

*(ECU/100 kg netto)*

| | Spanien | Portugal | Øvrige medlemsstater |
|---|---|---|---|
| — Moro, Tarocco og Sanguignello | 8,66 | 6,25 | 10,05 |
| — Sanguigno | 5,68 | 3,81 | 6,76 |

*Artikel 3*

Beløbene anført i artikel 1 og 2 anvendes for appelsiner, som mindst opfylder kvalitets- og minimumsstørrelseskravene for klasse III.

*Artikel 4*

Denne forordning træder i kraft på tredjedagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende.*

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 14. november 1988.

*På Kommissionens vegne*

Frans ANDRIESSEN

*Næstformand*